

Draft Regulation

Professional Code
(R.S.Q., c. C-26)

Physicians

— Activities that may be engaged in within the framework of pre-hospital emergency services — Amendment

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), that the Regulation amending the Regulation respecting the professional activities that may be engaged in within the framework of pre-hospital emergency services and care, made by the board of directors of the Collège des médecins du Québec, may be submitted to the Government, which may approve it with or without amendment, upon the expiry of 45 days following this publication.

The purpose of this Regulation is principally to authorize the following professional activities to any person in the absence of a first responder or ambulance technician:

— use the automated external defibrillator when performing cardio-respiratory resuscitation;

— administer adrenalin with an auto-injection device to a person in the case of an acute anaphylactic allergic reaction.

The draft Regulation has no impact on enterprises, including small and medium-sized businesses.

Further information may be obtained by contacting, Mre Linda Bélanger, Assistant Director of the Legal Services Division, Collège des médecins du Québec, 2170, René-Lévesque Blvd. West, Montréal (Québec) H3H 2T8; telephone number: 514 933-4441, extension 5362 or 1 888 633-3246, facsimile number: 514 933-5374, e-mail: lbelanger@cmq.org

Any person having comments to make on the following text is asked to send them, before the expiry of the 45-day period, to the Chair of the Office des professions du Québec, 800, place D'Youville, 10th floor, Québec (Québec) G1R 5Z3. Comments will be forwarded by the Office to the Minister of Justice; they may also be forwarded to the professional order that has adopted the regulation, namely the Collège des médecins du Québec, as well as to interested persons, ministries and organizations.

JEAN PAUL DUTRISAC,
*Chair of the Office des
professions du Québec*

Regulation amending the Regulation respecting the professional activities that may be engaged in within the framework of pre-hospital emergency services and care

Professional Code
(R.S.Q., c. C-26, s. 94, par. h)

1. Section 2 of the Regulation respecting the professional activities that may be engaged in within the framework of pre-hospital emergency services and care (c. M-9, r. 2.1) is replaced by the following:

“**2.** In the absence of a first responder or ambulance technician, any person may use the automated external defibrillator when performing cardio-respiratory resuscitation.”

2. Section 3 of this regulation is replaced by the following:

“**3.** In the absence of a first responder or ambulance technician, any person may administer adrenalin with an auto-injection device to a person in the case of an acute anaphylactic allergic reaction.”

3. This Regulation comes into force on the fifteenth day that follows the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

2105

Draft Regulation

Professional Code
(R.S.Q., c. C-26)

Roll of professional orders — Amendment

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), that the Regulation to amend the Regulation respecting the roll of professional orders, made by the Office des professions du Québec, may be submitted to the Government which may approve it, with or without amendment, on the expiry of 45 days following this publication.

The draft Regulation amends the current Regulation in order to add to it information other than the information provided for in section 46.1 of the Professional Code that must be included in the roll of professional orders. Some information provided for in the Regulation